



ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ ДЛЯ ГРОМАДЯН УКРАЇНИ ПРО ВСІ ВАРІАНТИ МЕДИЧНОГО СТРАХУВАННЯ В СЛОВАЧЧИНІ

DÔLEŽITÉ INFORMÁCIE PRE OBČANOV UKRAJINY
O VŠETKÝCH MOŽNOSTIACH ZDRAVOTNÉHO
POISTENIA NA SLOVENSKU



Усі громадяни України, які приїжджають до Словаччини у зв'язку з війною в Україні – дорослі та діти – ,наразі мають гарантовану невідкладну медичну допомогу не менше 30 днів на всій території Словацької Республіки.

У ЯКИХ ВИПАДКАХ ВИ, ЯК ГРОМАДЯНИН УКРАЇНИ В СЛОВАЧЧИНІ, МАЄТЕ ПРАВО НА ВІДШКОДУВАННЯ МЕДИЧНИХ ПОСЛУГ У ПОВНОМУ ОБСЯЗІ?

- а) Якщо вам надали притулок.
- б) У разі прибуткової діяльності: якщо ви працюєте як громадянин України та отримуєте за свою роботу хоча б мінімальну заробітну плату, або якщо ви здійснюєте/маєте дозвіл на виконання самостійної прибуткової діяльності на території Словацької Республіки.
- в) Якщо ви маєте дитину віком 0 –18 років необхідно, щоб хоча б один із батьків мав державне медичне страхування в Словаччині.

Якщо настає щось із вищезгаданого, ви автоматично стаєте власником поліса державного медичного страхування в Словаччині.

У цьому випадку важливо звернутися до страхової компанії протягом 8 днів з дати, коли відбулися вищевказані факти.

ЩО ОЗНАЧАЄ ПОВНЕ ВІДШКОДУВАННЯ МЕДИЧНИХ ПОСЛУГ?

Допомога в повному обсязі означає медичну допомогу, на яку має право так звана місцева застрахована особа і повинна надаватися на тих самих умовах, що й місцевій застрахованій особі.

ЯК ЗАСТРАХУВАТИСЯ В СТРАХОВІЙ КОМПАНІЇ UNION?

Просто приєднайтесь до нас онлайн на www.union.sk

Після заповнення роздрукуйте онлайн-заявку та надішліть її нам поштою, ви також можете підписати її особисто в нашому відділенні.

Інформацію та заявку українською мовою можна знайти на нашому сайті: www.union.sk/strakhuvannya-zdorovya-v-slovakchyny-dlya-inozemtsiv/

Ми з радістю проконсультуємо вас у відділеннях та за телефоном **0850 003 333**.

Якщо ви, як громадянин України, не відповідаєте жодній з умов отримання державного медичного страхування, ви не є державно застрахованим. У цьому випадку ви маєте право на відшкодування витрат на медичне обслуговування відповідно до вашого поточного статусу. У більшості випадків йдеться лише про невідкладну медичну допомогу.

ЯКЩО ВИ ПРОСИТЕ ТИМЧАСОВОГО ПРИТУЛКУ:

- а) Як громадянин України ви можете подати заявку на **тимчасовий притулок**. Це адміністративно простий і ефективний процес. Громадянину України, якому надано тимчасовий притулок у Словацькій Республіці, видається документ, який дозволяє тимчасово проживати на території Словацької Республіки з позначкою «ТИМЧАСОВИЙ ПРИТУЛОК». **Цей документ дає право на невідкладну медичну допомогу в Словаччині.** (Міністерство охорони здоров'я може також визначити інший обсяг надання медичної допомоги, крім невідкладної медичної допомоги, та оприлюднити це рішення на вебсайті www.health.gov.sk)

ЯКЩО ВИ ПОПРОСИТЕ ПРИТУЛКУ:

- б) Як громадянин України ви також можете **подати заявку щодо надання притулку**, але це вже адміністративно складніший і триваліший процес. Громадянин України, який шукає притулку, має **право на невідкладну медичну допомогу, таку як при наданні тимчасового притулку.** В особливих випадках, якщо на підставі індивідуальної оцінки стану здоров'я заявника будуть виявлені особливі потреби в наданні медичної допомоги, відшкодовується також надання цієї медичної допомоги.

ЯКЩО ВИ ПОПРОСИТЕ ДОДАТКОВОГО ЗАХИСТУ:

- в) Крім перерахованих вище варіантів, як громадянин України ви можете подати заявку на **додатковий захист**. Він надається заявнику, якщо є серйозні підстави вважати, що якщо він повернеться до країни походження, то може піддатися реальній загрозі серйозного беззаконня. Знову ж таки, це адміністративно складніший і триваліший процес. Якщо вам, як іноземцю, буде надано додатковий захист, **ви маєте право на повне відшкодування медичної допомоги** (а не лише невідкладної, як у вищенаведених випадках).

ЯКЩО ВИ НЕ ОБЕРЕТЕ ЖОДНОГО З НАВЕДЕНИХ ВИЩЕ ВАРІАНТІВ:

- д) Якщо ви в'їхали на територію Словаччини як громадянин України, який проживає в Україні, і **не подали заявку** про тимчасовий притулок, притулок чи додатковий захист, ви маєте **право на відшкодування витрат на невідкладну медичну допомогу, але не довше 30 днів з дня в'їзду на територію Словацької Республіки.** (Однак у цьому випадку Міністерство охорони здоров'я може також визначити інший обсяг надання медичної допомоги, крім невідкладної медичної допомоги, і оприлюднити це рішення на вебсайті www.health.gov.sk)

САМЕ ОЗНАЧАЄ НЕВІДКЛАДНА МЕДИЧНА ДОПОМОГА?

Невідкладна медична допомога – це медична допомога, яка надається особі у разі раптової зміни її стану здоров'я, що безпосередньо створює загрозу її життю чи будь-якій з основних життєвих функцій, без своєчасного надання медичної допомоги це може серйозно загрожувати її здоров'ю, спричинити раптовий чи нестерпний біль або спричинити раптові зміни в її поведінці та вчинках, під впливом яких вона безпосередньо створює небезпеку для себе чи свого оточення. **Невідкладна допомога – це також медична допомога, яка надається під час пологів.**

Невідкладна допомога – це також огляд особи, виявленої як можливе джерело швидкопоширюваної та небезпечної для життя інфекції, діагностика та лікування людини з інфекцією, яка швидко поширюється та загрожує життю. Невідкладна допомога включає термінове транспортування людини до медичного закладу, термінове транспортування між медичними закладами, термінове транспортування донора органів людини та реципієнта органів людини для трансплантації, термінове транспортування медичних працівників, які здійснюють діяльність із закупівлі органів людини та термінове транспортування органу людини, призначеного для трансплантації; термінове транспортування здійснюється працівниками екстреної медичної допомоги. Терміновим транспортуванням є також перевезення особи, стан здоров'я якої потребує надання медичної допомоги під час такого перевезення.



МИ ТАКОЖ ПРОПОНУЄМО ВАРІАНТИ ПЛАТНОГО МЕДИЧНОГО СТРАХУВАННЯ.

Якщо ви не маєте право на державне медичне страхування або маєте право лише на невідкладну медичну допомогу і хочете отримати комплексне медичне страхування, ви можете придбати платне медичне страхування.

Крім невідкладної медичної допомоги, ви також матимете право на профілактику, планове лікування або регулярні огляди у спеціаліста.

Ми оплатимо для вас обстеження в амбулаторії спеціаліста чи лікаря загальної практики, госпіталізацію, лабораторні дослідження, профілактику згідно зі словацькими нормативними актами, першу допомогу, швидку допомогу, ліки за призначенням лікаря тощо.

Розмір страхових внесків, які вам доведеться сплачувати, знаходиться в межах від 0,8 до 4 євро на добу, залежно від віку та стану здоров'я. Перед оформленням страхового полісу необхідно заповнити медичну анкету.

Звертаючись до лікаря, ви можете скористатися мережею наших контрактних лікарів (понад 400 по всій Словацькій Республіці) і вам не доведеться платити за лікування. У разі прямої оплати ми відшкодуємо вам медичне обслуговування. Страхування також діє в державах Шенгенської зони – у невідкладних випадках вам покрийють необхідну медичну допомогу.

Медичне страхування від Union poisťovňa, a. s., приймається Поліцією у справах іноземців Словацької Республіки при видачі дозволу на проживання для іноземців..

Більше інформації про страхування та можливість укладення платного медичного страхування онлайн можна знайти за посиланням: www.union.sk/zdravotne-poistenie-pre-cudzincov/

Українською мовою: www.union.sk/strakhuvannya-zdorovya-dlya-inozemtsiv/

Ми проконсультуємо вас та оформимо страхування у всіх контактних пунктах страхової компанії Union. Список відділень: www.union.sk/union-kontakty/

Všetci občania Ukrajiny, ktorí prichádzajú na Slovensko z dôvodu vojnového konfliktu na Ukrajine - dospelí aj deti - majú momentálne na území celej Slovenskej republiky garantovanú neodkladnú zdravotnú starostlivosť po dobu minimálne 30 dní.

KEDY MÁTE AKO OBČAN UKRAJINY NA SLOVENSKU NÁROK NA ÚHRADU ZDRAVOTNEJ STAROSTLIVOSTI V PLNOM ROZSAHU?

- a) Ak vám bol udelený azyl,
- b) V prípade zárobkovej činnosti - ak sa ako občan Ukrajiny zamestnáte a za svoju prácu ste vyplatený aspoň minimálnou mzdou alebo ak vykonávate / máte oprávnenie na vykonávanie samostatnej zárobkovej činnosti na území SR,
- c) V prípade dieťaťa vo veku 0-18 rokov je nutné aby mal aspoň jeden z rodičov verejne zdravotne poistenie na Slovensku

Ak nastane niektorá z vyššie uvedených skutočností, stávate sa automaticky poistencom verejného zdravotného poistenia na Slovensku.

Dôležité však je v tomto prípade podať do 8 dní odo dňa kedy nastali vyššie uvedené skutočnosti prihlášku do zdravotnej poisťovne.

ČO ZNAMENÁ ÚHRADA ZDRAVOTNEJ STAROSTLIVOSTI V PLNOM ROZSAHU?

Vecné dávky v plnom rozsahu znamenajú takú zdravotnú starostlivosť, na akú má nárok „domáci“ poistenec a musí byť poskytnutá za rovnakých podmienok ako domácemu poistencovi.

AKO SA POISTIŤ V UNION ZDRAVOTNEJ POISŤOVNI?

Pridajte sa k nám jednoducho online na www.union.sk

Online prihlášku po vyplnení vytlačte a pošlite nám ju poštou, alebo ju môžete podpísať osobne na našej pobočke.

Informácie a prihlášku v ukrajinskom jazyku nájdete na našom webe: www.union.sk/strakhuvannya-zdorovya-v-slovakchchyny-dlya-inozemtsiv/

Radi Vám poradíme na pobočkách a telefonicky na čísle **0850 003 333**.

Ak ako občan Ukrajiny nespĺňate ani jednu z podmienok vzniku verejného zdravotného poistenia - nie ste verejne zdravotne poistený. V takomto prípade máte nárok na úhradu nákladov zdravotnej starostlivosti podľa vášho aktuálneho statusu. Vo väčšine prípadov ide len o neodkladnú zdravotnú starostlivosť.

AK POŽIADATE O DOČASNÉ ÚTOČISKO:

- a) Ako občan Ukrajiny môžete požiadať o **dočasné útočisko**. Ide o administratívne jednoduchý a okamžitý účinný proces. Občanovi Ukrajiny, ktorému bolo v Slovenskej republike poskytnuté dočasné útočisko, bude vydaný doklad o tolerovanom pobyte na území Slovenskej republiky s označením „DOČASNÉ ÚTOČISKO“. Tento doklad vás oprávňuje čerpať neodkladnú zdravotnú starostlivosť na Slovensku. (Ministerstvo zdravotníctva môže určiť aj iný rozsah poskytovania zdravotnej starostlivosti nad rámec neodkladnej zdravotnej starostlivosti, pričom toto svoje rozhodnutie uverejňuje na svojej webovej stránke www.health.gov.sk)

AK POŽIADATE O AZYL:

- b) Ako občan Ukrajiny môže požiadať aj o **azyl**. Ide však už o administratívnejšie náročnejší a zdĺhavejší proces. Občan Ukrajiny, ktorý je žiadateľom o azyl, má podobne ako pri dočasnom útočisku nárok na neodkladnú zdravotnú starostlivosť. V špeciálnych prípadoch, ak sa na základe individuálneho posúdenia zdravotného stavu žiadateľa zistia osobitné potreby na poskytnutie zdravotnej starostlivosti, bude uhradené aj poskytnutie tejto zdravotnej starostlivosti.

AK POŽIADATE O DOPLNKOVÚ OCHRANU:

- c) Okrem vyššie uvedených možností môžete, ako občan Ukrajiny, požiadať o **doplnkovú ochranu**. Táto je poskytovaná žiadateľovi, ak existujú vážne dôvody domnievať sa, že by bol v prípade návratu do krajiny pôvodu vystavený reálnej hrozbe vážneho bezprávia. Opäť ale ide o administratívnejšie náročnejší a zdĺhavejší proces. Ak vám bude ako cudzincovi poskytnutá doplnková ochrana, vzniká vám nárok na plne hradenú zdravotnú starostlivosť (nielen primárne neodkladnú, ako je to v prípadoch vyššie).

AK NEPOŽIADATE O ŽIADNU Z HOREUVEDENÝCH MOŽNOSTÍ:

- d) V prípade, ak ste ako občan Ukrajiny s bydliskom na Ukrajine vstúpili na územie Slovenska a **nepožiadali ste** o dočasné útočisko, azyl alebo doplnkovú ochranu, máte nárok na úhradu nákladov neodkladnej zdravotnej starostlivosti, najdlhšie však do 30 dní odo dňa vstupu na územie Slovenskej republiky. (V tomto prípade však môže Ministerstvo zdravotníctva určiť iný rozsah poskytovania zdravotnej starostlivosti nad rámec neodkladnej zdravotnej starostlivosti, pričom toto svoje rozhodnutie uverejňuje na svojej webovej stránke www.health.gov.sk)

ČO PRESNE ZNAMENÁ NEODKLADNÁ ZDRAVOTNÁ STAROSTLIVOSŤ?

Neodkladná zdravotná starostlivosť je zdravotná starostlivosť poskytovaná osobe pri náhlej zmene jej zdravotného stavu, ktorá bezprostredne ohrozuje jej život alebo niektorú zo základných životných funkcií, bez rýchleho poskytnutia zdravotnej starostlivosti môže vážne ohroziť jej zdravie, spôsobuje jej náhlu a neznesiteľnú bolesť alebo spôsobuje náhle zmeny jej správania a konania, pod ktorých vplyvom bezprostredne ohrozuje seba alebo svoje okolie. Neodkladná starostlivosť je aj zdravotná starostlivosť poskytovaná pri pôrode. Neodkladná starostlivosť je aj vyšetrenie osoby označenej za možný zdroj rýchlo sa šíriacej a život ohrozujúcej nákazy, diagnostika a liečba osoby s rýchlo sa šíriacou a život ohrozujúcou nákazou. Súčasťou neodkladnej starostlivosti je neodkladná preprava osoby do zdravotníckeho zariadenia, neodkladná preprava medzi zdravotníckymi zariadeniami, neodkladná preprava darcu ľudského orgánu a príjemcu ľudského orgánu určeného na transplantáciu, neodkladná preprava zdravotníckych pracovníkov, ktorí vykonávajú činnosti súvisiace s odberom ľudského orgánu a neodkladná preprava ľudského orgánu určeného na transplantáciu; neodkladnú prepravu vykonávajú poskytovatelia záchrannej zdravotnej služby. Neodkladná preprava je aj preprava osoby, ktorej zdravotný stav vyžaduje poskytovanie zdravotnej starostlivosti počas takejto prepravy.

MÁME PRE VÁS AJ MOŽNOSTI KOMERČNÉHO ZDRAVOTNÉHO POISTENIA.

V prípade, že vám nevznikne nárok na verejné zdravotné poistenie, alebo máte nárok iba na neodkladnú zdravotnú starostlivosť a chceli by ste získať komplexné zdravotné poistenie, môžete si zakúpiť komerčné zdravotné poistenie.

Okrem neodkladnej zdravotnej starostlivosti budete mať nárok tiež na prevenciu, plánovanú liečbu či pravidelné kontroly u odborného lekára.

Uhradíme za vás ošetrovanie v ambulancii odborných či všeobecných lekárov, hospitalizáciu, laboratórne vyšetrenia, prevenciu podľa slovenských predpisov, prvú pomoc, rýchlu zdravotnícku pomoc, lieky predpísané lekárom atď.

Výška poistného, ktoré budete musieť zaplatiť, sa pohybuje podľa veku a zdravotného stavu od 0,8 po 4 € za 1 deň. Pred uzavretím poistenia je potrebné vyplniť zdravotný dotazník.

Pri návšteve lekára môžete využívať sieť našich zmluvných lekárov (viac ako 400 v celej SR) a za ošetrovanie nemusíte platiť. V prípade priamej platby Vám náklady za zdravotnú starostlivosť preplatíme. Poistenie platí aj v štátoch Schengenského priestoru – v akútnych prípadoch máte krytú nevyhnutnú zdravotnú starostlivosť.

Zdravotné poistenie od Union poisťovne, a. s., akceptuje Cudzinecká polícia SR pri vydávaní povolení na pobyt pre cudzincov.

Viac informácií o poistení aj možnosť online uzatvorenia komerčného zdravotného poistenia nájdete na: www.union.sk/zdravotne-poistenie-pre-cudzincov/

V ukrajinskom jazyku: www.union.sk/strakhuvannya-zdorovya-dlya-inozemtsiv/

Na všetkých kontaktných miestach Union poisťovne Vám tiež poradíme a poistenie s Vami uzatvoríme, zoznam pobočiek: www.union.sk/union-kontakty/